



**TOWN OF CICERO**

**PROGRAM DE CONTROL DE INUNDACIONES RESIDENCIALES**

**SOLICITUDE E INSTRUCCIONES**

**No. DE CONTROL** \_\_\_\_\_-2020

**NOMBRE DEL PROPIETARIO:** \_\_\_\_\_

**DIRECCION:** \_\_\_\_\_

**# DE TELEFONO:** \_\_\_\_\_

**Instrucciones:**

1. Complete y devuelva la solicitud de Permiso a la oficina del Secretaria Municipal, Primer Piso (la Oficina del Secretario Municipal).
2. La propiedad debera ser ocupado por el propietario (Se requiere identificacion con la foto y prueba de propiedad de la vilenda) Ejempto: Copia de la escritura o prueba de impuesto de la propiedad y debera ser del mismo afio.
3. La propiedad y/o edificio debe ser propiedad residencia. Y que no contengan no masque cinco(5) unidades.
4. Presente tres (3) propuestas diferentes de contratistas con un bosquejo ao plan que detalle la propuesta que se requiere, mejoras en al control de inundacines. El Departamento de aqua o Cumplimiento del Codigo debe primero aprobar los planes antes de que comience el trabajo.
5. Se requiere que el contratista (O el propietario) obtenga y pague los permisos necesarios.

Los permisos electricos si se requieren se obtienen en el departamento de codigo de cumplimiento. Los permisos de alcantarillado tambien deben ser obtenidos en el departamento de codigo de cumplimiento.

6. El contratista debe tener licencia y estar vinculado con el departamento de licencias comerciales con el Town de Cicero para poder trabajar en la ciudad.
7. Todo trabajo debe ser inspeccionado por el Town de Cicero Code Enforcement Department. El trabajo debe completarse de acuerdo con todas las leyes aplicables.

8. Cuando el trabajo esta completado y aprobado par el Departamento de Edificio, el propietario debe proporcionar el comprobante de pago del contratista en la forma de un "Contratista Final", al Municipio junto con el permiso original a la Oficina del Secretario Municipal.
9. Fondos para el programa estan disponible en orden de llegado. Si los fondos estan disponibles, el Propietario sera re-embolsado el 50% el costo de la mejora por el maximo de \$1,500. La solicitudes se rechazaran si no hay fondos disponibles.

Si tiene alguna pregunta referente al Programa de Control de Inundaciones Residenciales, favor de llamar al (708) 656-3600 Ext. 227.

### **RENUNCIA V LIBERACION**

El Town of Cicero no es responsable por las decisions del Propietario en participar en el Programa, la eleccion del contratista o las mejoras de control de inundaciones que el Propietario emprenda. El Propietario se compromete a liberar, renunciar, dar de baja y hacer convenios de no demandar al Pueblo de Cicero yen contra de cualquiera y todas la reclamaciones, perdidas, danos, costos y danos a personas o propiedades, reclamos que hayan ocurridos en conexion a la participation a esta solicitud y el contratista seleccionado para llevar a cabo dichas mejoras.

El Propietario reconoce que el o ella hablan y leen esponol y que ha leido atentamente el contenido de esta solicitud. El Propietario tambien reconoce que el o ella son competentes, no se le ha dado ninguna promesa o incentive para firmar esta solicitud. Entiende que esta solicitud contiene una renuncia y liberacion con la intension complete de renuncia y liberacion en favor del Town de Cicero, que el Propietari mantiene compete responsabilidad de resgos y dallos a la propiedad, dai los personales a el o ella y otros dallos corporaltes a el o ella o heridas como resultado de la decision del Propietario de participar en la eleccion del contratista del Propietario de la vivienda o para el cual las mejoras de control de inundaciones se lleven a cabo. El Propietario tambien reconoce que el a ella han firmado esta solicitud libre y voluntariaments.

X \_\_\_\_\_

**Firma del Propietario**

**Fecha:** \_\_\_\_\_

**Town of Cicero Business Licenses**

<u>Company/Owner/Extra Info</u>	<u>Address</u>	<u>Type/Exp. Year</u>	<u>Phone/License Num</u>
ARCE PLUMBING & SEWER RUBEN ROSADO Bond: RI : 07/11/2019 State License: CHGO REG (SEWER AND DRAIN) : 12/31/2019	72 W LAKE ST NORTHLAKE IL 60164	SEWER AND DRAIN CONTRACTOR 2020	3125329569 PK70PW3P
B & B CONST & EXCAVATING COMPANY DAVE CARLSON Bond: WEST BEND INS : 04/23/2020 State License: STATE LICs : 12/31/2019	1288 E BUNGALOW RD MORRIS IL 60450	SEWER AND DRAIN CONTRACTOR 2020	8154161330 NHMCNFBV
FERNANDEZ SEWER EFRAIN FERNANDEZ Bond: WESTERN SURETY INS : 07/01/2020 State License: CHICAGO SEWER LICs : 12/31/2019	3019 W DIVERSEY CHICAGO IL 60647	SEWER AND DRAIN CONTRACTOR 2020	7732516482 P3R3SHZT
MEADE ELECTRIC CO INC (S) CHARLES ANDERSON Bond: WESTERN SURETY INS : 03/23/2020 State License: CHICAGO SEWER LICs : 12/31/2019	625 WILLOWBROOK CENTER PKWY WILLOWBROOK IL 60527	SEWER AND DRAIN CONTRACTOR 2020	7085882500 Q8VK3734
RICCIO CONSTRUCTION CORPORATION ANTHONY DELRICCO Bond: INTERNATIONAL FIDELITY INS : 06/16/2020 State License: CHICAGO SEWER LICs : 12/31/2019	PO BOX 672 PALOS PARK IL 60464	SEWER AND DRAIN CONTRACTOR 2020	7089660920 PR09B076
STARK & SON TRENCHING INC ARTHUR STARK Bond: WESTERN SURETY INS : 05/23/2020 State License: CHICAGO SEWER LICs : 12/31/2019	45 W 826 ROHRSEN RD HAMPSHIRE IL 60140	SEWER AND DRAIN CONTRACTOR 2020	8476832217 P98FRH65



Town of Cicero Business Licenses

Phone/License Num

Type/Exp. Year

Address

Company/Owner/Extra Info

ENDURANCE PLUMBING DAVID RILL State License: STATE LICs : 09/30/2019	3239 N PONTIAC AVE CHICAGO IL 60634	PLUMBING CONTRACTOR 2020	3123167492 NQZVCV8
ESCAMILLA PLUMBING & SEWER MARIO ROQUE State License: STATE LIS : 09/30/2019	4900 W MEDILL CHICAGO IL 60639	PLUMBING CONTRACTOR 2020	7737066110 PFWFJUSW
J.C. CONSTRUCTION & PLUMBING CO  State License: STATE LICs : 09/30/2019	1801 S LAFUN ST CHICAGO IL 60608	PLUMBING CONTRACTOR 2020	7734904467 P23ZZSWZ
JAY'S PLUMBING HEATING & COOLING JOHN DEFRATES State License: STATE LICs : 09/30/2019	1509 W OGDEN AVE DOWNERS GROVE IL 60515	PLUMBING CONTRACTOR 2020	6304349200 PKFQO3CT
KARA PLUMBING INC CHRISTER BORSCH State License: STATE PLUMBING LICs : 09/30/2019	645 CENTER RD FRANKFORT IL 60423	PLUMBING CONTRACTOR 2020	8154694990 PF795J7L
LINO AND POLI PLUMBING INC DALE SBARBOSSA State License: STATE LICs : 09/30/2019	1555 INDUSTRIAL DR ITAS CA 60143	PLUMBING CONTRACTOR 2020	6302508500 NV5KE6QL
MEADE ELECTRIC CO INC (P) CHARLES ANDERSON Bond: CHUBB INS : 08/09/2019 State License: ILLINOIS PLUMBING LICs : 04/30/2020	625 WILLOWBROOK CENTER PKWY WILLOWBROOK IL 60527	PLUMBING CONTRACTOR 2020	7085882500 QBVM903F
PERMA-SEAL BASEMENT SYSTEMS ROY SPENCER State License: STATE LICs : 09/30/2019	513 ROGERS ST DOWNERS GROVE IL 60515	PLUMBING CONTRACTOR 2020	6302418860 Q4P6PC2N
PRADO PLUMBING OSCAR PRADO Bond: WESTERN SURETY INS : 05/11/2020 State License: PLB LICs : 04/30/2020	2347 S TROY CHICAGO IL 60623	PLUMBING CONTRACTOR 2020	7736989454 PEESZ21
ROSSI PLUMBING INC ANTHONY ROSSI State License: STATE PLUMBING LICs : 09/30/2019	855 ILLINOIS ST LEMONT IL 60439	PLUMBING CONTRACTOR 2020	6302861441 NKYEHT24
T & M PLUMBING INC TIMOTHY OPAL State License: state lic's : 09/30/2019	316 S 4TH AVE MAYWOOD IL 60153	PLUMBING CONTRACTOR 2020	6309177070 POPTN3WN
THY KINGDOM PLUMBING INC REV SCHMITT Bond: WESTERN SURETY INS : 06/03/2020 State License: CHICAGO LICs : 04/30/2020	3621 S AUSTIN BLVD CICERO IL 60804	PLUMBING CONTRACTOR 2020	3127308475 P71VVS9G
WEINBERG PLUMBING COMPANY TOD SILLIS State License: STATE LICs : 09/30/2019	846 W 119TH ST CHICAGO IL 60643	PLUMBING CONTRACTOR 2020	7738214414 PFZ4KJFT
WINDY CITY PLUMBING, INC JOSE RIVERA State License: STATE LICs : 09/30/2019	2712 S HARVEY AVE BERWYN IL 60402	PLUMBING CONTRACTOR 2020	7084265723 Q4AMPD36Z

Company/Owner/Extra Info

ZUNIGA'S PLUMBING INC (P)

WALTER ZUNIGA

State License: STATE LIC : 09/30/2019

Town of Cicero Business Licenses

Address

6855 S EMERALD AVE

CHICAGO IL 60621

Type/Exp. Year

PLUMBING CONTRACTOR

2020

Phone/License Num

7736192730

PROBTE7R